



Општина Бујановац

Котина е Вијаносит

Образец за предлог пројекта
Formulari për projekt-propozimin

Назив подносиоца пријаве Emri i aplikuesit (organizatës)	
Назив пројекта Emërtimi i projektit	



**1. ПОДАЦИ УДРУЖЕЊА ПОДНОСИОЦА ПРЕДЛОГА ПРОЈЕКТА
ТЋ DHËNAT E ORGANIZATËS E CILA APLIKON ME PROJEKT PROPOZIM**

Пуно име удружења (како је наведено у документу о регистрацији): Emri i plote i organizatës (ashtu siç figuron në dokumentin e regjistrimit)	
Скраћени назив (где је то применљиво): Inicialet e Organizatës (aty ku mund të aplikohet)	
Датум оснивања удружења: Data e themelimit të Organizatës:	
ПИБ: NIT:	
Матични број: Numri i amëzës	
Званична адреса (седиште): Adresa zyrtare (selia)	
Контакт особа (име, презиме и функција у удружењу): Kontakti (emri, mbiemri dhe funksioni në shoqatë):	
Број телефона подносиоца пријаве: Numri i telefonit për aplikuesin	
Број факса – Numri i faksit:	
Е-пошта – Adresa elektronike:	
Интернет адреса – Adresa në internet:	
Број текућег рачуна код банке Numri i llogarisë bankare	



2. ПОДАЦИ О ПРЕДЛОГУ ПРОЈЕКТА ТЋ ДНЋНАТ ПЋР ПРОЈЕКТИН Е ПРОПОЗУАР

2.1. Назив предлога пројекта – EmЃrtimi i projekt propozimit:

2.2. Износ средстава за која конкуришете (навести тачну суму према трошковима буџета):
Shuma e mјeteve tЃ nevojshme (shЃnoni shumЃn e saktЃ sipasshpenzimeve tЃ parashikuara)

Предвиђена средства за цео пројекат: Shuma e pЃrgjithshme e mјeteve:	
Тражена средства од општине Бујановац: Shuma e mјeteve qЃ kЃrkoni tЃ iu ndahen nga Komuna e Bujanocit	

2.3. Резиме пројекта (у неколико реченица опишите чиме се пројекат бави): Rezime e projektit (njЃ pЃrshkrim i shkurtЃr se me qЃka merret projekt):

2.4. Циљна група и корисници пројекта (можете навести више од једне циљне групе или групе корисника, наведите број корисника):
Grupi i targetuar dhe shfrytЃzuesit e projektit (tЃ dhЃnat pЃr mЃ shumЃ se njЃ grup tЃ targetuar ose grupe shfrytЃzuesish, shЃnoni numrin e shfrytЃzuesve):

ВРСТА КОРИСНИКА ЛЛОЈИ I SHFRYTЃZUES VE	БРОЈ NUM RI	УЗРАСТ MOSHA	ПОЛ GJINIA	ВРСТА ДОГАЂАЈА ЛЛОЈИ I NGJARJEVE	СТАТУС STATUSI
Директни Direkt					
Индијектни Indirekt					



Инди́ректни Indirekt					
Инди́ректни Indirekt					

2.5. Циљеви пројекта (образложите коју пожељну друштвену промену желите да постигнете овим пројектом):

Qëllimet e projektit (arsyetoheni se çfarë ndryshimesh shoqërore dëshironi të arrini përmes këtij projekti):

Општи циљ пројекта - Qëllimi i përgjithshëm i projektit:

Специфични циљ/еви пројекта - Qëllimi/et specifike të projektit:

2.5.Активности пројекта (прикажите активности пројекта, кроз које се остварују циљеви пројекта наведени у 2.5.):

Aktivitetet e projektit (shpalosni aktivitetet e projektit, përmes të cilave realizohen qëllimet e projektit të shënuara në 2.5.):

2.6.1.

2.6.2 Онлајн и медијска кампања за најаву и промоцију пројекта и локалних акција

Fushata online dhe mediale për paralajmërimin dhe promovimin e projektit dhe aksioneve/aktiviteteve lokale

2.6.Резултати пројекта (прикажите резулате пројекта који се остварују реализацијом активности пројекта наведених у 2.6.):

Rezultatet e projektit (shpalosni rezultatet që prisni nga realizimi i aktiviteteve të projektit të shënuara në 2.6.):

Резултат - Rezultati 2.7.1. -

Резултат - Rezultati 2.7.2 -



Резултат - Rezultati 2.7.3 -

Резултат - Rezultati 2.7.4 -

2.7.Ризици (наведите у максимално пет редова могуће ризике за остваривање активности и циљева пројекта):

Rreziqet (shënoni së pesë rrjeshta rreziqet e mundshme për realizimin e aktiviteteve dhe qëllimeve të projektit):

2.8.Одрживост (наведите могућности одрживости пројекта, након престанка финансирања од стране општине Бујановац):

Qëndrueshmëria (shënoni mundësinë e qëndrueshmërisë së projektit, pas ndërprerjes së financimit nga ana e Komunës së Bujanocit):

2.9. Укупно време трајања пројекта (уписати колико месеци траје пројекат) и план рада (проширити табелу према потреби)

Periudha e plotë kohore e projektit (sa muaj zgjatë projektit) dhe plani i punës (zgjerohet tabelën sipas nevojës)

Активности Aktivitetet	Месеци - Muajt										Носилац активности Bartësit e aktiviteteve
	I месец muaji I	II месец muaji II	III месец muaji III	IV месец muaji IV	V месец muaji V	VI месец muaji VI	VII месец muaji VII	VIII месец muaji VIII	IX месец muaji IX	X месец muaji X	
											(наведите назив носиоца активности - носиоца пројекта или партнера, не појединца) (emërtoni bartësit e aktiviteteve - bartësit e projektit ose



												pertnerët, jo individët)
1.												
2.												
3.												
4.												

2.10. Значај промене која се очекује за ciljnu grupu након примене пројекта

Rëndësia e ndryshimit të synuar për grupin targetues pas zbatimit të projektit

2.10. Позивање учесника - So do t'i ftoni pjesëmarrësit

3. Мониторинг и евалуација пројекта Monitorimi dhe evaluimi i projektit

Објасните на који начин планирате праћење процеса реализације пројекта и видљивости резултата пројекта

Spjegoni ne në çfarë mënyre bëhet planifikimi i mënyrës së përcjelljes së implementimit të projektit dhe i dukshmërisë së rezultateve të projektit



4. **ОСОБЕ АНГАЖОВАНЕ НА ПРОЈЕКТУ** (набројите клучне особе које ће учествовати у пројекту и детаљно објасните улогу сваке од њих и клучне квалификације):

PERSONAT E ANGAZHUAR NË PROJEKT (numëroni personat kyç që do të marrin pjesë në projekt dhe një sqarim të detajuar për rolin e secilit prej tyre dhe kualifikimet kyçe):

Име и презиме Emri dhe mbiemri	Функција у пројектном тиму Funksioni në ekipin e projektit	Из којег удружења/ институције долази Nga cila shoqatë/institu cion vie	Квалификације Kualifikimi

У Бујановцу – Në Bujanoc

Pecati i potpis – Vula dhe nënshkrimi